

Study Programme

Academic year 2026-2027

Faculty of Arts and Philosophy

Master of Arts in Translation: a combination of at least two languages -- Dutch, French, Spanish

Language of instruction: Dutch

Arvi Sepp -- Vrije Universiteit Brussel

A703606 Audiovisual Translation

A703307 Digital Humanities

A704028 Machine Translation and Post-editing [en]

Lieve Macken -- Department of Translation, Interpreting and Communication

Alexandra Sanchez -- Department of Translation, Interpreting and Communication

Programme version 5

| 1 | Genera | l Courses | | | 13 | credits |
|-----------------------|--------------|---|------|---------|---------|---------|
| Nr | Course | | CRDT | Ref MT1 | Session | Study |
| 1 | A005844 | Dutch: Translation Revision Gert De Sutter Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:1 | 90 |
| 2 | A703601 | Terminology and Translation Technology Joke Daems Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:1 | 90 |
| 3 | A005814 | Translation Studies: Corpus-based and Cognitive Trends Evy Woumans Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:1 | 90 |
| 4 | A005815 | Translation Studies: Cultural Trends Anneleen Spiessens Department of Translation, Interpreting and Communication | 4 | 1 | A:1 | 120 |
| 2 | Courses | s Related to the Main Subject | | | 22 | credits |
| 2.1 French 11 credits | | | | | | credits |
| Nr | Course | | CRDT | Ref MT1 | Session | Study |
| 1 | A005970 | French: Specialized Translation I Francis Mus Department of Translation, Interpreting and Communication | 5 | 1 | A:1 | 150 |
| 2 | A703621 | French: Specialized Translation II [nl, fr] Francis Mus Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:2 | 90 |
| 3 | A703622 | French: Translation in the Foreign Language [nl, fr] Brunehilde Ammann Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:2 | 90 |
| 2. | 2 Spanis | h | | | 11 | credits |
| Nr | Course | | CRDT | Ref MT1 | Session | Study |
| 1 | A703614 | Spanisch: Specialized Translation Practice I [es, nl] Jeroen Vandaele Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:1 | 90 |
| 2 | A005925 | Spanish: Specialized Translation II Carine De Groote Department of Translation, Interpreting and Communication | 5 | 1 | A:2 | 150 |
| 3 | A703616 | Spanish: Translation in the Foreign Language [es, nl] Patrick Goethals Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:1 | 90 |
| 3 | Elective | Courses | | | 3 | credits |
| 3. | 1 Specifi | c Choice | | | 3 | credits |
| Su | bscribe to 3 | credit units from the following list. | | | | |
| Nr | Course | | CRDT | Ref MT1 | Session | Study |
| 1 | A005056 | Theory of Literary Translation [en] | 5 | 1 | A:1 | 150 |

21-12-2025 15:54 p 1

3

A:2

A:1

150

90

90

| 5 | A704026 | Localisation [en] Els Lefever Department of Translation, Interpreting and Communication | 5 | 1 | A:2 | 150 |
|---|---------|---|---|---|-----|-----|
| 6 | A703308 | Introduction to Language and Culture: German [nl, de] Christophe Wybraeke Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:2 | 90 |
| 7 | A703309 | Introduction to Language and Culture: English [en, nl] David Chan Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:2 | 90 |
| 8 | A703310 | Introduction to Language and Culture: French [nl, fr] Laurence Swaelens Department of Translation, Interpreting and Communication | 3 | 1 | A:2 | 90 |

3 credits

Subscribe to 3 credit units from the study programmes of the Faculty, of Ghent University (including the Ghent University Elective Courses) or from another university of the Flemish Community.

List of Ghent University Elective Courses, link leggen: https://studiekiezer.ugent.be/ghent-university-elective-courses-AUKEUZ/programma

| 4 Work Placement | | | | 7 (| 7 credits | | |
|------------------|---|------|-----|-----|-----------|-------|--|
| Nr Course | | CRDT | Ref | MT1 | Session | Study | |
| 1 A703607 | Workfloor Experience for Translators Christophe Wybraeke Department of Translation, Interpreting and Communication | 7 | | 1 | A:J | 210 | |

| 5 Master's Dissertation | | | 15 Credits | | |
|---------------------------------|--------|---------|------------|-------|--|
| Nr Course | CRDT I | Ref MT1 | Session | Study | |
| 1 A704050 Master's Dissertation | 15 | 1 | A:J | 450 | |

June Eyckmans -- Department of Translation, Interpreting and Communication

Teaching

3.2 Expanded Choice

When a course is not taught (solely) in the programme's language of instruction, the effectively used languages are indicated in square brackets following the cours name, using the following ISO codes:

bg: Bulgarian de: German es: Spanish ja: Japanese pl: Polish sh: Kroatian/Serbian zh: Chinese

cs: Czech el: Greek fr: French nl: Dutch pt: Portuguese sl: Slovene da: Danish en: English it: Italian no: Norwegian ru: Russian sv: Swedish

Semester

Semesters are indicated by their number (1 or 2); semester 3 represents the summer period and J indicates a course spanning semesters 1 and 2. When a capital letter precedes a semester number, the course has multiple offerings. The letter indicates the offering concerned.

When a semester is shown in brackets, the course in not offered this year in the specific offering.

The offering frequency and first year of offering are indicated by the following codes:

a: bi-annually c: annually, from 2027-2028 f: annually, from 2028-2029 i: annually, from 2029-2030 b: tri-annually d: bi-annually, from 2027-2028 g: bi-annually, from 2028-2029 j: bi-annually, from 2029-2030 b: tri-annually, from 2027-2028 h: tri-annually, from 2028-2029 k: tri-annually, from 2029-2030

21-12-2025 15:54 p 2